

故宫珍本丛刊

精选整理本丛书

海南出版社
HAINAN PUBLISHING HOUSE

日讲春秋解义

(下册)

清康熙内府刻本
〔清〕库勒纳等撰
田洪 整理注释



经筵日讲的讲义
儒家经典的课本

《故宫珍本丛刊》精选整理本丛书·经部

日讲春秋解义

(下册)

清康熙内府刻本

(清)库勒纳等撰

田洪整理注释

海南出版社

图书在版编目(CIP)数据

日讲春秋解义 / 田洪整理注释. —海口: 海南出版社, 2013.9

(《故宫珍本丛刊》精选整理本丛书)

ISBN 978-7-5443-4988-8

I. ①日… II. ①田… III. ①中国历史—春秋时代—编年体 ②《春秋》—研究 IV. ①K225.04

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2013)第 065227 号

日讲春秋解义

海南出版社出版发行

地 址: 海口市金盘开发区建设三横路 2 号

邮 编: 570216

网 址: <http://www.hncbs.cn>

电 话: 0898-66822380; 13976008648

责任编辑: 李升召 熊 果

经 销: 全国新华书店

印 刷: 长沙市宏发印刷有限公司

出版日期: 2013 年 9 月第 1 版 2013 年 9 月第 1 次印刷

开 本: 880mm × 1230mm 1/32

印 张: 14.5 + 15 + 16

字 数: 1060 千字

书 号: ISBN 978-7-5443-4988-8

定 价: 99.80 元

目 录

序:对儒家的再认识	1
圣祖仁皇帝御制《日讲春秋解义》序(康熙撰)	1
御制《日讲春秋解义》序(乾隆撰)	5
官衔	9
提要	13
《日讲春秋解义》总说	15
纲领	15
通论	18
经传源流	25
传注得失	35
上册 卷一至卷十九	41 ~ 450
中册 卷二十至卷四十一	451 ~ 926

下 册

卷四十二 襄公(二十一年之二十三年)	927
卷四十三 襄公(二十四年之二十五年)	949
卷四十四 襄公(二十六年之二十七年)	969
卷四十五 襄公(二十八年之二十九年)	993
卷四十六 襄公(三十年之三十一年)	1015

卷四十七	昭公(元年之二年)	1033
卷四十八	昭公(三年之五年)	1059
卷四十九	昭公(六年之八年)	1089
卷五十	昭公(九年之十二年)	1113
卷五十一	昭公(十三年)	1137
卷五十二	昭公(十四年之十八年)	1153
卷五十三	昭公(十九年之二十一年)	1177
卷五十四	昭公(二十二年之二十五年)	1201
卷五十五	昭公(二十六年之二十八年)	1233
卷五十六	昭公(二十九年之三十二年)	1253
卷五十七	定公(元年之四年)	1271
卷五十八	定公(五年之八年)	1295
卷五十九	定公(九年之十二年)	1313
卷六十	定公(十三年之十五年)	1327
卷六十一	哀公(元年之五年)	1341
卷六十二	哀公(六年之十年)	1365
卷六十三	哀公(十一年之十四年)	1385
卷六十四	哀公(十五年之二十七年)	1403
《〈故宫珍本丛刊〉精选整理本丛书》出版信息		1431

卷四十二

襄公(二十一年之二十三年)

春秋 二十有一年春王正月，公如晋。

左传 二十一年春，公如晋，拜师及取邾田也(谢十八年伐齐之师、濞水之田)。

解义 朝聘、会同^①，礼有常期。襄公以取邾田德^②晋，而於岁首朝正之会亲往拜之^③，失礼甚矣！

注释 ①朝聘：此指春秋时期，政在霸主，诸侯朝见霸主。会同：古代诸侯召见天子的通称。泛指朝会。②德：感激。③岁首：一年开始的时候。一般指第一个月。朝正：也称“贺正”、“元会”。周代每逢新年，诸侯要向周天子“朝正”，即朝贺新年。

春秋 邾庶其以漆、闾丘来奔^①(漆、闾丘，杜注：二邑在高平南平阳县，东北有漆乡，西北有显闾亭。今山东邹县北有漆城，即漆乡也。显闾亭，即闾丘)。

左传 邾庶其以漆、闾丘来奔(庶其，邾大夫)。季武子^②以公姑姊妻之，皆有赐于其从者。于是鲁多盗。季孙谓臧武仲曰：“子盍诘盗(诘，治也)？”武仲曰：“不可诘也，纇又不能。”季孙曰：“我有四封^③，而诘其盗，何故不可？子为司寇，将盗是务去^④，若之何不能？”武仲曰：“子召外盗而大礼焉，何以止吾盗？子为正卿，而来外盗；使纇去之，将何以能？庶其窃邑于邾以来，子以姬氏妻之，而与之邑，其从者皆有赐焉。若大盗礼焉以君之姑姊与其大邑，其次皂牧舆马^⑤(给其贱役，从皂至牧，凡八等之人)，其小者衣裳剑带，是赏盗也。赏而去之，其或难焉。纇也闻之，在上位者，洒濯^⑥其心，壹^⑦以待人，轨度^⑧其信，可明微也(言欲纳民，于法度必信有诸己，前后所行，皆可明验)，而后可以治人。夫上之所

为，民之归也。上所不为而民或为之，是以加刑罚焉，而莫敢不惩。若上之所为而民亦为之，乃其所^⑨也，又可禁乎？《夏书》曰：‘念兹在兹（《夏书·大禹谟》。兹，此也。谓行此事，当念使可施之于此），释兹在兹（释，除也。谓欲有所治除于人，亦当顾己得无亦有之），名言兹在兹（名此事，言此事，亦皆当令可施于此），允出兹在兹（允，信也。一念信出于此，则其微之事者，亦当在此），惟帝念功（言其责在帝，帝念功，则功可成也。此断章为义，故与《尚书》本文稍殊也）。’将谓由己壹也（言非但意念而已，当须信己诚至）。信由己壹^⑩，而后功可念也。”庶其非卿也，以地来，虽贱必书，重地也。

公羊传 邾娄庶其者何？邾娄大夫也。邾娄无大夫，此何以书？重地也。

穀梁传 以者，不以者也（人臣无专禄以邑叛之道）。来奔者不言出，举其接我者也。漆、闾丘不言及，小大敌也。

解义 《春秋》小国大夫多不书其姓氏，庶其之书，以其接我也。以邑出为叛，叛而归鲁，则据其至鲁而言来奔，内外异辞也。《春秋》内大恶^⑪讳，今受叛人直书不讳者，公时在晋，季孙宿受之也，义与公在会未归，而书灭项同。漆、闾丘不言及，大小敌也。

注释 ①邾庶其：邾国大夫。漆、闾丘：二者均为地名，或为邾庶其的采邑。②季武子（？—前535年）：即季孙宿。春秋时鲁国正卿，前568—前535年执政。姬姓，季氏，名宿（一作夙），谥武，史称“季武子”。③四封：即四方边境。④将盗是务去：此句是将务去是盗的倒装。即当致力于去除盗贼。⑤皂牧舆马：贱役车马。⑥洒濯：洗。⑦壹：专诚。⑧轨度：纳入规范法度。⑨乃其所：是势所必然。⑩信由己壹：诚信由自己专一。⑪大恶：大恶行；大罪过。

附录左传 齐侯使庆佐为大夫（庆佐，崔杼党），复讨公子牙

之党，执公子买于句渚之丘。公子鉏来奔。叔孙还奔燕(三子，齐公族)。

夏，楚子庚卒，楚子使薳子冯为令尹。访^①于申叔豫(叔豫，叔时孙)，叔豫曰：“国多宠而王弱，国不可为也。”遂以疾辞。方暑，阙^②地，下冰而床^③焉。重茧^④衣裘(茧，绵衣)，鲜食而寝。楚子使医视之，复曰：“瘠则甚矣，而血气未动。”乃使子南^⑤为令尹(子南，公子追舒。为二十二年楚杀追舒传)。

春秋 夏，公至自晋。

春秋 秋，晋栾盈出奔楚。

左传 栾桓子娶于范宣子^⑥，生怀子^⑦(桓子，栾黶。怀子，栾盈)。范鞅^⑧以其亡也，怨栾氏(十四年，栾黶强逐范鞅使奔秦)，故与栾盈为公族大夫而不相能。桓子卒，栾祁^⑨与其老州宾通(栾祁，桓子妻，范宣子女，盈之母也。范氏，尧后，祁姓)，几亡室^⑩矣(言乱甚)。怀子患之。祁惧其讨也，诉诸宣子曰：“盈将为乱，以范氏为死桓主^⑪而专政矣(桓主，栾黶)，曰：‘吾父逐鞅也，不怒而以宠报之(谓宣子不为黶责怒鞅，而反与鞅宠位)，又与吾同官而专之(同为公族大夫)，吾父死而益富。死吾父而专于国，有死而已，吾蔑从^⑫之矣！’其谋如是，惧害于主^⑬，吾不敢不言。”范鞅为之徵(证其有此)。怀子好施，士多归之。宣子畏其多士也，信之。怀子为下卿，宣子使城著^⑭而遂逐之(著，杜注：晋邑。在外易逐)。

秋，栾盈出奔楚。宣子杀箕遗、黄渊、嘉父、司空靖、邴豫、董叔、邴师、申书、羊舌虎、叔黑^⑮。囚伯华、叔向、籍偃(十人，皆晋大夫，盈之党。伯华，叔向兄，羊舌虎，其弟也。籍偃，上军司马)。人谓叔向曰：“子离^⑯于罪，其为不知^⑰乎？”叔向曰：“与其死亡若何？《诗》曰：‘优哉游哉，聊以卒岁。’知也(《诗》，《逸诗》。言君子优游于衰世，以辟害而卒其寿，是亦知也)。”乐王鲋^⑱见叔向曰(乐王鲋，晋大夫乐桓子)：“吾为子请！”叔向弗应。出，不拜。其人^⑲皆咎叔

向。叔向曰：“必祁大夫^②（祁大夫，祁奚）。”室老闻之（室老，叔向家臣之长），曰：“乐王鲋言于君无不行，求赦吾子，吾子不许。祁大夫所不能也，而曰‘必由之’，何也？”叔向曰：“乐王鲋，从君者也^③，何能行？祁大夫外举不弃仇，内举不失亲，其独遗我乎？《诗》曰：‘有觉^④德行，四国顺之’（《诗·大雅》。觉，正直也）。”夫子，觉者也。”晋侯问叔向之罪于乐王鲋，对曰：“不弃其亲^⑤，其有焉（言叔向笃亲亲，必与叔虎同谋）。”于是祁奚老矣（老，去公族大夫），闻之，乘驺^⑥而见宣子，曰：“《诗》曰：‘惠我^⑦无疆，子孙保之’（《诗·周颂》。言文、武有惠训之德，加于百姓，故子孙保赖之）。”《书》曰：‘圣有谟勋，明征定保^⑧’（《书》，《夏书》。言圣人之。谟，谋。功，勋。明有效验，可定安邦国）。”夫谋而鲜过，惠训不倦者，叔向有焉（谋鲜过，有谟勋也。惠训不倦，惠我无疆也），社稷之固也。犹将十世宥之，以劝能者。今壹不免其身，以弃社稷，不亦惑乎？鲋殛而禹兴（言不以父废子）。伊尹放太甲而相之^⑨，卒无怨色（言不以一怨妨大德）。管、蔡^⑩为戮，周公右王（言兄弟罪不相及）。若之何其以虎^⑪也弃社稷？子为善，谁敢不勉？多杀何为？”宣子说，与之乘^⑫，以言诸公而免之（共载入见公）。不见叔向而归。叔向亦不告免焉而朝（明不为私）。

初，叔向之母妒叔虎之母美而不使^⑬（不使见叔向父），其子皆谏其母。其母曰：“深山大泽，实生龙蛇（言非常之地多生非常之物）。彼美，余惧其生龙蛇以祸女（龙蛇，喻奇怪）。女，敝族^⑭也。国多大宠^⑮，不仁人间之，不亦难乎？余何爱焉！”使往视寝，生叔虎。美而有勇力，栾怀子嬖之，故羊舌氏之族及于难。栾盈过于周，周西鄙掠之^⑯。辞于行人（王行人），曰：“天子陪臣^⑰盈，得罪于王之守臣^⑱（范宣子为王所命，故曰守臣），将逃罪。罪重于郊甸^⑲（谓为郊甸所侵掠。曰罪重孙辞），无所伏窜，敢布其死。昔陪臣书^⑳能输力于王室（输力，谓辅晋国以翼戴天子），王施惠焉。其子

廛,不能保任^③其父之劳。大君若不弃书之力(大君,谓天王),亡臣犹有所逃。若弃书之力,而思廛之罪,臣,戮余^④也,将归死于尉氏^⑤(尉氏,讨奸之官),不敢还矣。敢布四体^⑥(布四体,言无所隐),唯大君命焉!”王曰:“尤而效之^⑦,其又甚焉^⑧(尤晋逐盈,而自掠之,是效尤)!”使司徒禁掠栾氏者,归所取焉。使候出诸轅轵^⑨(候,送迎宾客之官。轅轵,杜注:轅轵关,在侯氏县东南。今河南巩县西南有轅轵山)。

解义 凡大夫出奔,皆不书逐之之人,而以自奔为文者,明其自有取奔之道也。盈不能防闲^⑩其母,祸有自矣,故不以范匄逐之为文。匄之罪易见,盈之失难知也。君子违不适^⑪仇国,楚,晋之仇也,盈之奔楚,欲因楚力以复入,此无君之罪也。

注释 ①访:商议。②阙:同“掘”,挖。③下冰而床:地下放冰,冰上设床。④重茧:两层绵袍。⑤子南:即公子追舒。⑥栾桓子:即栾廛。娶于范宣子:娶范宣子之女为妻。范宣子,即士匄。⑦怀子:栾盈。⑧范鞅:即士鞅,为栾廛所迫奔秦。⑨栾祁:栾廛之妻,士匄之女,栾盈之母。⑩亡室:指栾氏的家财为州宾所占有。⑪死桓主:害死桓主。桓主,即栾桓子。⑫蔑从:不从。⑬主:此为栾祁称其父士匄为主。⑭著:地名,即著雍。⑮箕遗等:十人均均为晋大夫,栾盈之党。⑯离:同“罹”,遭遇。⑰知:同“智”。⑱乐王鲋:晋大夫,又作乐桓子。⑲其人:叔向的下属。⑳祁大夫:即祁奚。㉑从君者也:是顺从国君的人。㉒有觉:有正直之貌。㉓亲:指羊舌虎,叔向之弟。㉔駟(rì):传车。㉕惠我:施恩惠于我。㉖圣有谟勋,明征定保:二句皆为逸书文。意指圣哲的人有谋略,有训诲,应当相信保护。谟,谋略。勋,借为训。㉗伊尹:商汤之相。太甲:商汤之孙。㉘管、蔡:即管叔、蔡叔,二人与周公并为兄弟,因助殷叛乱,为周公所杀。㉙虎:即羊舌虎。㉚与之乘:与之同乘一车。㉛不使:不使侍寝。㉜敝

族:衰败的家族。③大宠:极为受宠信的人。④掠之:此指劫掠栾盈的财物。⑤陪臣:诸侯之臣在天子面前称陪臣。⑥守臣:王室守土之臣,即晋侯。⑦罪重于郊甸:又一次在天子郊外获罪。此指被劫掠。⑧书:指栾书,栾盈之祖。⑨保任:同义词连用,即保守,保全。⑩戮余:幸免于被杀戮者,即死里逃生之人。⑪尉氏:古代狱官名,晋有军尉,掌管刑戮。⑫布四体:直言不讳。⑬尤而效之:逐盈本来就错了,再去效仿它。⑭其又甚焉:过错就更大了。⑮候:候人,迎送宾客的官吏。出诸轘辕:护送出轘辕山。轘辕,山名,在河南登封县西北。⑯防闲:指防备和禁阻。⑰不适:不往,不至。

春秋 九月庚戌朔,日有食之。

春秋 冬十月庚辰朔,日有食之。

解义 历家推步之术^①,皆一百七十三日始一交会^②,去交远则日食渐少,无频^③食之理。此年及二十四年^④频食,古今术者不能考知。故日食虽天数之常,圣人必以为谴^⑤异而书之,以警人君之怠^⑥也。

注释 ①历:历法,历术。推步:推算天象历法。古人谓日月转运于天,犹如人之行步,可推算而知。②交会:是天文学专有名词。指事物相向互交的一种状态。③频:屡次。④二十四年:指鲁襄公二十四年。⑤谴:谴责。⑥怠:懒惰,松懈。

春秋 曹伯^①来朝。

左传 冬,曹武公来朝,始见也。

解义 曹伯即位三年,此丧毕入见天子时也。不朝京师^②而朝鲁,曾是以为礼乎?

注释 ①曹伯:即曹武公(公元前?~前528年),曹滕,一名胜。春秋曹国国君。曹成公负刍之子,继曹成公而立。在位时间从公元前555~前528年为期二十七年。既立,屡次参与晋

会诸侯之盟及征战。②京师：帝王的都城。

春秋 公会晋侯、齐侯、宋公、卫侯、郑伯、曹伯、莒子、邾子于商任^①（商任，杜注：地阙）。

左传 会于商任，鞶栾氏也（禁鞶栾氏，使诸侯不得受）。齐侯、卫侯不敬。叔向曰：“二君者必不免。会朝，礼之经^②也；礼，政之舆也（政须礼而行）；政，身之守也（政存则身安）；怠礼失政，失政不立^③，是以乱也（为二十五年齐弑光，二十六年卫弑剌传）。”知起、中行喜、州绰、邢蒯出奔齐^④，皆栾氏之党也（四子，晋大夫）。乐王鲋谓范宣子曰：“盍反州绰、邢蒯，勇士也。”宣子曰：“彼栾氏之勇也，余何获焉？”王鲋曰：“子为彼栾氏^⑤，乃亦子之勇也（言子待之如栾氏，亦为子用也）。”齐庄公朝，指殖绰、郭最曰：“是寡人之雄^⑥也。”州绰曰：“君以为雄，谁敢不雄？然臣不敏，平阴之役，先二子鸣^⑦（前十八年，晋伐齐，及平阴，州绰获殖绰、郭最。故自比于鸡，斗胜而先鸣）。”庄公为勇爵^⑧（设爵位以命勇士。一云爵，饮酒器。设此以觞勇士）。殖绰、郭最欲与焉。州绰曰：“东阌之役，臣左骖迫，还于门中，识其枚数^⑨（事见前十八年）。其可以与此乎？”公曰：“子为晋君也。”对曰：“臣为隶新^⑩（言事齐日浅。未得效勇耳）。然二子者，譬于禽兽，臣食其肉而寝处其皮矣。”

解义 栾氏之出，徒^⑪以范氏私相忌怨，何有於国？而平公^⑫受其激怒，勤动诸侯以逞^⑬范鞅之积憾，必欲盈无所容於世，故盈发愤卒兴祸乱。此皆以私败公，足为世戒。是时，列国无事，晋无所发政，而亟^⑭会诸侯，则知《传》称为鞶栾氏，信不诬也。

注释 ①商任：地名，位于河南安阳一带。②经：常规。③不立：不能立身。④知起等：四人皆为晋大夫。⑤为彼栾氏：指对待他们象栾氏一样。⑥雄：雄鸡。用以比喻勇士。⑦先二子鸣：比他们二位先鸣。⑧为勇爵：设置勇士的爵位。⑨识其枚

数：记下了东闾门扇上的乳钉数。识，记录。⑩为隶新：做仆隶不久。意即我初来做您的臣下。⑪徒：只，仅仅。⑫平公：晋平公。⑬逞：施展，实现。⑭亟：急切。

附录公羊 十有一月庚子，孔子^①生（时岁在己酉）。

附录穀梁 庚子，孔子生。

春秋 二十有二年春王正月，公至自会。

解义 当岁之首月，而公至自会，著不朝正^②於庙也。

注释 ①孔子：即孔丘（前551年9月28日＜农历八月廿七＞—前479年4月11日＜农历二月十一＞），字仲尼。排行老二，汉族人，春秋时期鲁国人。孔子是我国古代伟大的思想家和教育家，理论政治家，儒家学派创始人，世界最著名的文化名人之一。编撰了我国第一部编年体史书《春秋》。据有关记载，孔子出生于鲁国陬邑昌平乡（今山东省曲阜市东南的南辛镇鲁源村）；孔子逝世时，享年73岁，葬于曲阜城北泗水之上，即今日孔林所在地。孔子的言行思想主要载于语录体散文集《论语》及先秦和秦汉保存下的《史记·孔子世家》。②朝正：也称“贺正”、“元会”。周代每逢新年，诸侯要向周天子“朝正”，即朝贺新年。

附录左传 二十二年春，臧武仲如晋，雨，过御叔^①（御叔，鲁御邑大夫）。御叔在其邑，将饮酒，曰：“焉用圣人^②（武仲多知，时人谓之圣）！我将饮酒而已，雨行，何以圣为？”穆叔闻之曰：“不可使也，而傲使人（言御叔不任使四方），国之蠹也。”令倍其赋（古者家有国邑，故以重赋为罚。《传》言穆叔能用教）。

春秋 夏四月。

附录左传 夏，晋人征朝于郑^③。郑人使少正公孙侨^④对曰（少正，郑卿官也。公孙侨，子产）：“在晋先君悼公九年，我寡君于是即位（鲁襄八年）。即位八月，而我先大夫子驷从寡君以朝于执

事。执事不礼于寡君。寡君惧，因是行也，我二年六月朝于楚，晋是以有戏之役(在九年)。楚人犹竞，而申礼^⑤于敝邑。敝邑欲从执事而惧为大尤^⑥，曰晋其谓我不共有礼^⑦，是以不敢携贰于楚。我四年三月，先大夫子蟠又从寡君以观衅^⑧于楚(实朝，言观衅，饰辞也。言欲往视楚，知可去否)，晋于是乎有萧鱼之役(在十一年)。谓我敝邑，迩在晋国，譬诸草木，吾臭味也，而何敢差池^⑨(差池，不齐一)？楚亦不竞，寡君尽其土实^⑩(土地所有)，重之^⑪以宗器，以受齐盟^⑫。遂帅群臣随于执事以会岁终(朝正)。贰于楚者，子侯、石孟^⑬，归而讨之(石孟，石奭)。溴梁之明年(溴梁在十六年)，子蟠老矣，公孙夏从寡君以朝于君，见于尝酎^⑭(酒之新熟，重者为酎。尝新饮酒为尝酎)，与执燔^⑮焉(助祭)。间二年，闻君将靖东夏^⑯(谓二十年澶渊盟)，四月又朝，以听事期(听会期)。不朝之间，无岁不聘，无役不从。以大国政令之无常，国家罢病，不虞荐至^⑰(荐，仍也)，无日不惕，岂敢忘职？大国若安定之，其朝夕在庭，何辱命焉？若不恤其患，而以为口实^⑱(谓但有徵责之言)，其无乃不堪任命，而翦为仇讎，敝邑是惧。其敢忘君命？委诸执事，执事实重图之(《传》言子产有辞，所以免大国之讨)。”

春秋 秋七月辛酉，叔老卒。

附录左传 秋，栾盈自楚适齐。晏平仲言于齐侯曰：“商任之会，受命于晋^①(受纲栾氏之命)。今纳栾氏，将安用之？小所以事大，信也。失信不立^②，君其图之。”弗听。退告陈文子曰：“君人执信^③，臣人执共^④，忠信笃敬，上下同之，天之道也。君自弃也，弗能久矣(为二十五年齐弑其君光传)！”九月，郑公孙黑肱有疾，归邑于公(黑肱，子张)。召室老、宗人立段^⑤(段，子石，黑肱子)，而使黜官、薄祭^⑥(黜官，无多受职)。祭以特羊^⑦，殷以少牢^⑧(四时祀，以一羊。三年盛祭，以羊豕。殷，盛也)。足以共祀，尽归其余邑。曰：“吾闻之，生于乱世，贵而能贫，民无求焉^⑨，可以后

亡。敬共事君，与二三子。生在敬戒，不在富也。”己巳^⑳，伯张^㉑卒。君子曰：“善戒。《诗》曰：‘慎尔侯度，用戒不虞。’郑子张其有焉（《诗·大雅》。侯，维也。义取慎法度，戒未然）。”

春秋 冬，公会晋侯、齐侯、宋公、卫侯、郑伯、曹伯、莒子、邾子、薛伯、杞伯、小邾子于沙随（邾子下，《公羊》、《穀梁》有滕子）。

左传 冬，会于沙随，复锢栾氏也（晋知栾盈在齐故）。栾盈犹在齐，晏子曰：“祸将作矣！齐将伐晋，不可以不惧（为明年齐伐晋传）。”

解义 晋闻栾盈去楚适齐，复为此会，意专在於齐也。大夫强擅，以范氏恶栾盈，而期年^⑨之间再合诸侯，晋失伯者之义，不足以令诸侯矣。是以齐庄不服，虽会而阴实保盈，明年遂伐晋也。

注释 ①过御叔：看望御叔。御叔，鲁国御邑大夫。②圣人：明哲的人。③征朝于郑：征召郑人朝见。④少正公孙侨：少正，官名，即亚卿。公孙侨，即子产。⑤申礼：申明礼仪。⑥大尤：大罪。⑦不共有礼：不恭敬于有礼者。⑧观衅：观察是否有嫌隙。⑨差池：不一致。⑩土实：土产，土地所产。⑪重之：加上。⑫齐盟：即诸侯同盟。⑬子侯、石孟：为郑国二大夫。⑭尝酎（zhòu）：祭名，即在尝祭时用酎祭宗庙。酎，连酿三次的醇酒。⑮与执爓：参与分得爓肉。爓同“爓”，祭肉。⑯东夏：即齐国。⑰不虞荐至：意外的事情经常发生。⑱口实：藉口，话柄。⑲受命于晋：指接晋国发出禁锢栾氏的命令。⑳失信不立：失去信用，不能立身立国。㉑君人执信：做人君要保持信用。㉒臣人执共：做人臣的要保持恭敬。㉓段：即公孙黑肱之子。㉔薄祭：祭祀从简。㉕祭以特羊：四时的常祭只用一只羊。㉖殷以少牢：殷祭用羊和猪。殷，盛祭，本应用太牢，因减省用少牢。㉗民无求焉：即无求于民。㉘己巳：二十五日。㉙伯张：即黑肱，字子

张。③期年：一周年。

春秋 公至自会。

春秋 楚杀其大夫公子追舒。

左传 楚观起有宠于令尹子南(子南,公子追舒),未益禄,而有马数十乘(言子南偏宠观起,令富)。楚人患之,王将讨焉。子南之子弃疾为王御士^①,王每见之,必泣。弃疾曰:“君三泣臣^②矣,敢问谁之罪也?”王曰:“令尹之不能,尔所知也。国将讨焉,尔其居乎(问能止事我否?)?”对曰:“父戮子居,君焉用之?泄命重刑^③,臣亦不为(漏泄君命,罪之重)。”王遂杀子南于朝,輶^④观起于四竟。子南之臣谓弃疾,请徙子尸^⑤于朝(子,子南。欲犯命取殡),曰:“君臣有礼,唯二三子(不欲犯命移尸)。”三日,弃疾请尸^⑥,王许之。既葬,其徒曰:“行乎?”曰:“吾与杀吾父,行将焉入?”曰:“然则臣王乎?”曰:“弃父事仇,吾弗忍也。”遂缢而死(《传》讥康王与人子谋其父,失君臣之义)。复使蒍子冯为令尹,公子薳为司马。屈建为莫敖(屈建,子本)。有宠于蒍子者八人,皆无禄而多马。他日朝,与申叔豫言。弗应而退。从之,入于人中(申叔辟蒍子,不欲与语)。又从之,遂归。退朝,见之(蒍子就申叔家见之),曰:“子三困我于朝,吾惧,不敢不见。吾过,子姑告我。何疾我也?”对曰:“吾不免是惧^⑦,何敢告子(言恐与子并罪,故不敢与子语)?”曰:“何故?”对曰:“昔观起有宠于子南,子南得罪,观起车裂。何故不惧?”自御而归,不能当道^⑧(蒍子惶惧,意不在御)。至,谓八人者曰:“吾见申叔,夫子所谓生死而肉骨^⑨也。知我者,如夫子^⑩则可(夫子,谓申叔也。如夫子,谓以义匡已)。不然,请止^⑪。”辞八人者,而后王安之。

解义 追舒宠近小人,其及固宜,然楚子乃与人之子谋杀其父,贼恩害义甚矣,故以累上之辞言之。

注释 ①御士:即侍御之人。②三泣臣:三次对臣哭泣。③

泄命重刑：泄露君主的命令因而加重处罚④輶(huàn)：车裂。
 ⑤子尸：子南之尸。⑥请尸：请求收尸。⑦不免是惧：害怕不免于罪。⑧当道：车行正道。⑨生死而肉骨：使死者复生，让白骨长肉。⑩夫子：指申叔豫。⑪止：休，绝交之辞。

附录左传 十二月，郑游皈^①将如晋(游皈，公孙蜚子)，未出竟，遭逆妻者^②，夺之，以馆于邑。丁巳^③，其夫攻子明，杀之，以其妻行(子明，游皈。十二月无丁巳。丁巳，十一月十四日也)。子展废良而立太叔^④(良，游皈子。太叔，皈弟)，曰：“国卿，君之贰也，民之主也，不可以苟。请舍子明之类^⑤(子明有罪，而良又不贤故)。”求亡妻者，使复其所。使游氏勿怨，曰：“无昭恶也。”

春秋 二十有三年春王二月癸酉朔，日有食之。

春秋 三月己巳，杞伯勾卒。

左传 二十三年春，杞孝公卒，晋悼夫人丧之^⑥(悼夫人，晋平公母，杞孝公姊妹)。平公不彻乐，非礼也。礼，为邻国阙^⑦(《礼》：诸侯绝期。故以邻国责之)。

解义 杞自桓公^⑧以来，与晋悼为婚姻。国，鲁礼有加焉，故其卒其葬皆得书。

注释 ①游皈(pān)：字子明，公孙蜚之子。②遭逆妻者：遇上迎娶妻子的人。③丁巳：十二月无丁巳日。④良：游皈之子。太叔，即游吉，公孙蜚之子，游皈之弟。⑤舍：舍弃。子明之类：指游皈之子良。⑥晋悼夫人丧之：晋悼夫人为他服丧。晋悼夫人，即杞孝公之妹，晋平公之母。⑦阙：撤乐。⑧桓公：即杞桓公(?—前567年)，名叫姒姑容，是杞国的第10任君主，杞成公之弟，继承其爵位。在位70年，传于其子杞孝公。

春秋 夏，邾莒我来奔(《公羊》作鼻我)。

公羊传 邾莒鼻我者何？邾莒大夫也。邾莒无大夫，此何以书？以近书也。